

横浜市は、韓国・仁川広域市と本年 12 月パートナー都市提携をいたします

1 仁川広域市の概要

市長: アン サンス 相洙

面積: 1,010.3 平方キロメートル

人口: 約 274 万 3 千人 (2009 年 3 月現在)

*ソウル、釜山に次ぐ韓国第三の都市

特色: 仁川国際空港 (2001 年開港) を中心とした国際観光都市、物流中心都市、知識情報都市としての成長を目指す

共通点: 首都に隣接、港湾都市、中華街

2 これまでの主な交流

1996.8 ^{チェ} 崔仁川市長が高秀市長表敬
(平成 8 年) (姉妹都市・姉妹港提携を希望)

1997.8 ^リ 李仁川副市長 横浜国際競技場視察
.11 仁川広域市がシティネット加入
(平成 9 年)

1998.3 金市会議長が中村市会議長表敬
(平成 10 年)

1999.6 ^{チェ} 崔仁川市長が高秀市長とソウルで会談
(平成 11 年)

2000.3 横浜市大と市立仁川大学との交流協定締結
(平成 12 年)

2007.11 安仁川市長から書面で交流提案
(平成 19 年) (パートナー都市提携要望など)

3 パートナー都市提携に至った経緯

2009 年 (平成 21 年)

4 月 20 日 ^{バク スンスク} 朴 承淑 中区長 中区訪問

- ・ 仁川広域市中区と横浜市中区との交流提携提案

5 月 31 日 ^{ホン ジョンイル} 洪 鐘逸 政務副市長 横浜訪問

- ・ 開港 150 周年記念式典出席及び市長表敬
(洪副市長から交流提携の正式な提案)

7 月 20 日 小松崎都市経営局長 仁川訪問

- ・ ^{ホン ジョンイル} 洪 鐘逸 政務副市長表敬
- ・ ^{クク ハヒョン} 郭 河亨 国際協力官とパートナー都市提携について調整

9 月 17 日 野田副市長 仁川訪問

- ・ APCS (アジア太平洋都市サミット) 出席
- ・ ^{ホン ジョンイル} 洪 鐘逸 政務副市長との間で横浜・仁川広域市のパートナー都市提携に向けた覚書締結

4 パートナー都市提携

(1) 提携内容

○ 交流内容 (仁川広域市と調整中)

- ・ 観光・コンベンションの振興
- ・ 都市計画 (創造都市事業・都市デザイン)
- ・ 環境対策における協力
- ・ 両市中区の交流

○ 交流期間

- ・ 2009 年 12 月から 2013 年 3 月末まで (予定)
(平成 21 年) (平成 25 年)
- ・ 両市の合意により更新可能

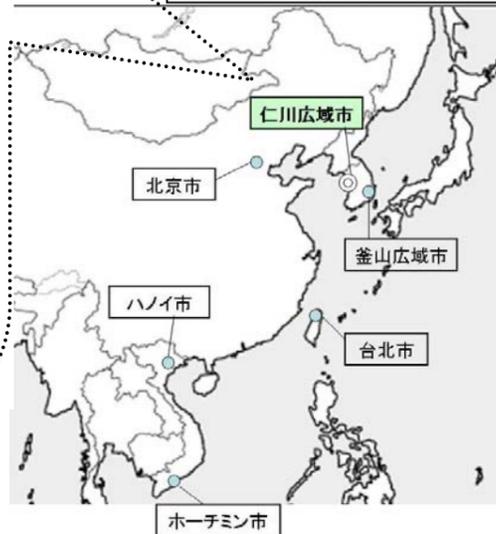
(2) 調印式

- ・ 12 月 23 日 (水) 仁川広域市で林横浜市長と安仁川市長との間で行う予定です。

大韓民国 都市位置図



パートナー都市位置図



横浜市のパートナー都市

中国・北京市	2006 年 (平成 18 年) 5 月提携
台湾・台北市	2006 年 (平成 18 年) 5 月提携
韓国・釜山広域市	2006 年 (平成 18 年) 6 月提携
ベトナム・ハノイ市	2007 年 (平成 19 年) 11 月提携
ホーチミン市	2007 年 (平成 19 年) 10 月提携 (1 期)
	2009 年 (平成 21 年) 11 月提携 (2 期)

《覚書の内容》

横浜市・仁川広域市のパートナー都市提携に向けた覚書について

横浜市と仁川広域市は、両市間具体的な交流分野を協議し、2009 年 12 月末までに両市のパートナー都市提携を実施する。

横浜市副市長・仁川広域市副市長は両都市を代表して上記事項について確認し、この覚書を日本語および韓国語で各 2 部作成し、それぞれが 1 部ずつ保管する。
2009 年 9 月 17 日